

swa væl æpterkomandum som nærwarendum, oc kænnoþps oppenbara meth thesso waro nærwarendis opno brefue oss hafwa wnt oc wplatit beskedhelekom manne Nissa Diekn alla the rættugheet wii hafwm til Mwggabodha, som jærlen, Gudh hans siæl hafwe, pantsat hafðhe Holngere Akasson, æpter thy hans opet breef væl wtwisar. Thy forbiudhom wii alla wara æpterkomandes arfwinga fornempda Nissa Diekn eller hans arfwinga i noghra handa matto hindra eller qwælia wm thet sama gotz Mwggabodha a mott thesso waro opno brefwe. Til thessens mere stadhfestilse oc bewisning tha latom wii witandes war incighle hængias for thetta breef til witnisbyrdh. Datum Biørnøø, anno Domini millesimo cd^oxiiij^o, die beatorum Dyonisii sociorumque eius.

Sigillen: N. 1. Klufven sköld under hjelm; en vinge i venstra, kulor i högra fältet med omskr.: S. ERICI UMMEREIS . . RIDDER; N. 2. Se N. 200,2.

1799.

1413 d. 10 Okt.

Söderköping.

Riddaren Ivar Nilsson, lagman i Östergötland, tilldömer å räfsteting hustru Katarina Gilikinsdotter jord i Vagustad och Vånga, som Esbjörn Djeken och Jösse Martensson fråntagit henne.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Jak Ywar Niclisson, riddhare, Østgøta lagman, kænneis meth mit oppit breff ath tha iak repstatingh hiolth i Swdherköping meth almoghanom aff Øskindh hæradhe, anno Domini m^ocd^oxiiij, feria iij proxima post festum sancte Birgitthe, kærde herra Niclis Gødzstafson riddhare a hustrw Kadherina Giligins dotthers venghna vppa thesson godzen, fæm attungga iordh i Wangxstadum ok een attung i Wangom, ath Esbiørn Diækn ok Jösse Marthensson haffdo the godzen olaglika aff henne takit, ok ne[m]pdhen vithnadhe ath thet swa war: Haquon i Gladhem, Marthen Bolygxe, Swni i Wthsætrum, Olaff i Grønowadh, Maghnus i Øbabodhum, Joar i Gøkstadum, Erik i Kættingge, Boidh i Hinnestadum, Maghnus i Vekulstadum, Jon i Ængestadum, Niclis Sighwrsen ok Ingemar i Jærastadum; ok æpter nempdena (rank) randzakan dømde iak for:de hustrw Kadherine til the for:do godzen aff for:dom Esbiørn Diækn ok Jøssa Martensson ok alt thet the haffwa ther wpp aff bwrith i geen geffwa innan sex wikur æpter thet the breffuit hørt haffua, meth sæmio ok swornom edh, vidh thera sex marker for lagmandz domen ok a xl marker til træskiptis for vældith. Datum anno, die et loco prenominate, meo sub sigillo.

Sigillet: Se N. 186,1.

1800.

1413 d. 13 Okt.

Söderköping.

Riddaren Magnus Birgersson pantförskrifver på 8 år en gård Vällingstad i (Ö.) Husby socken till Nils Eriksson.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Alla mæn, som thætta breff se ælla høra, helsar jac Magnus Birgersson, rydare, kärlika meth Gudh. Skal thet witerlikit wara at jac hafwer pantsat